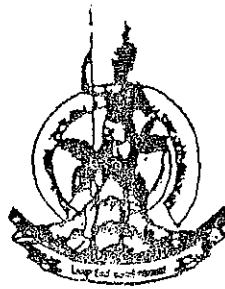


**REPUBLIQUE
DE
VANUATU**



**REPUBLIC
OF
VANUATU**

JOURNAL OFFICIEL

OFFICIAL GAZETTE

7 OCTOBRE 1991

NO. 27

7 OCTOBER 1991

SONT PUBLIES LES TEXTES SUIVANTS

ARRETES

ARRETE NO. 21 DE 1991 SUR LES DETENUS
(LIBERATION CONDITIONNELLE).

NOTIFICATION OF PUBLICATION

ORDERS

OFFICIAL SALARIES ORDER NO. 22
OF 1991.

SOMMAIRE

PAGE

CONTENTS

PAGE

APPOINTMENT	1
TERMINATION OF APPOINTMENTS	2-3
APPOINTMENTS	4

REPUBLIQUE DE VANUATU

ARRETE NO 21 DE 1991 SUR LES DETENUS
(LIBERATION CONDITIONNELLE)

Décrétant la libération conditionnelle du détenu JIMMY MOLI STEPHENS.

Le Ministre de l'Intérieur

Vu les pouvoirs que lui confère l'article 30 de la Loi sur l'administration des prisons (Chap.20)*

ARRETE

LIBERATION CONDITIONNELLE DE DETENU

1. Jimmy Moli Stephens, actuellement détenu en prison, sera libéré et élargi le 20 septembre 1991, SOUS RESERVE DES REGLES ET CONDITIONS énoncées aux articles 2 et 3 du présent arrêté.

REGLES ET CONDITIONS DE LA LIBERATION

2. Les règles et conditions ci-après s'appliquent à ladite libération :
 - a) Jimmy Moli Stephens doit s'abstenir de toute action perturbatrice et bien se conduire dès sa sortie de prison le 20 septembre 1991 jusqu'au 30 mai 1997 inclusivement, période ci-après appelée la "période pertinente" ;
 - b) Jimmy Moli Stephens sera automatiquement réincarcéré si, pendant la période pertinente, il commet une infraction pénale similaire ou non à celle pour laquelle il purge sa sentence initiale, même si le tribunal ne lui inflige aucune nouvelle peine d'emprisonnement.

FORMALITES ET CONDITIONS DE REINCARCERATION

3. En tout cas d'application du paragraphe b) de l'article 2, la procédure suivante s'applique :
 - a) Dès qu'il constate que Jimmy Moli Stephens a enfreint les règles et conditions énoncées à l'article 2, le Ministre émet un Avis écrit ordonnant sa réincarcération immédiate ;

* Le Chapitre (CAP) 20 n'existant pas encore en version française il convient de se référer à l'article 31 A du RC n° 6 de 1945.

- b) Il sera signifié à Jimmy Moli Stephens un Avis du Ministre lui ordonnant de se présenter à la prison à l'heure et à la date précisées dans l'Avis ;
- c) Jimmy Moli Stephens devra, à compter de la date de sa réincarcération, purger le solde de la sentence restant à la date de sa libération conditionnelle ;
- d) En cas de réincarcération en application du présent article, Jimmy Moli Stephens n'aura droit à la remise d'aucune partie de la peine restant à purger.

INSTRUCTIONS AU COMMISSAIRE DE LA POLICE ET AU DIRECTEUR GENERAL DES PRISONS

- 4. Le Commissaire de la Police et le Directeur général des prisons devront prendre toutes les mesures légales utiles ou nécessaires pour assurer l'exécution de toute instruction ou tout Avis émis par le Ministre en vertu du présent arrêté.

ENTREE EN VIGUEUR

- 5. Le présent Arrêté entrera en vigueur le 20 septembre 1991.

FAIT à Port-Vila. le 18 septembre 1991.

**Le Ministre de l'Intérieur et
Ministre responsable des prisons**

IOLU J. ABBIL

~~Je soussigné, Jimmy Moli Stephens, déclare avoir lu, ce vendredi 20 septembre 1991, l'Arrêté concernant ma libération conditionnelle, en comprendre parfaitement la teneur, et donner mon accord aux règles et conditions énoncées en son article 2.~~

D. Gén. J.B. IERONGEN
(Témoin)

JIMMY MOLI STEPHENS

REPUBLIC OF VANUATU

CHAPTER 168

OFFICIAL SALARIES ORDER No. 22 OF 1991

An Order to amend the Schedule to the Official Salaries Act [CAP. 168].

IN EXERCISE of the powers conferred by section 3 of the Official Salaries Act [CAP. 168], I, DONALD KALPOKAS, Prime Minister and Minister of Justice and Public Service, with the prior approval of the Council of Ministers, hereby make the following Order:-

AMENDMENT OF PART 1 OF THE SCHEDULE TO CHAPTER 168

1. Part 1 of the Schedule to the Official Salaries Act [CAP. 168] in this Order referred to as "the Act", as amended, is further amended as follows:-
 - (a) in column 1 by inserting after "Prime Minister" the words "Deputy Prime Minister";
 - (b) in column 2 by inserting after "1.936.000" the figure "1.836.000" corresponding to "Deputy Prime Minister" in column 1;
 - (c) in column 3 by inserting after "A + D + E + G" corresponding to "Prime Minister" in column 1 the figures "B + C + D + E + G" corresponding to "Deputy Prime Minister" in column 1;
 - (d) in column 3 by inserting before "B +" the figure "A(a) +" corresponding to "Speaker" in column 1;
 - (e) in column 1 by inserting after "Speaker" the words "Deputy Speaker";
 - (f) in column 2 by inserting after "1.758.178" corresponding to "Speaker" in column 1 the figure "1.369.060" corresponding to "Deputy Speaker" in column 1;
 - (g) in column 3 by inserting after "B + C + D + E + G" corresponding to "Speaker" in column 1 the figures "D + E + G + J" corresponding to "Deputy Speaker" in column 1.
 - (h) in column 1 by inserting after "Minister" the words "Leader of the Opposition";

- (i) in column 2 by inserting after "1.742.400" corresponding to "Minister" in column 1 the figure "1.369.060 corresponding to "Leader of the Opposition" in column 1;
- (j) in column 3 by inserting after "B + C + D + E + G" corresponding to "Minister" in column 1 the figure "E" corresponding to "Leader of the Opposition" in column 1.

AMENDMENT OF PART 2 OF THE SCHEDULE TO THE ACT

- 2. Part 2 of the Schedule to the Act is amended in CLASS B by repealing "Furnished house at rental fixed by Government" and substituting the following words "Rent free furnished house".

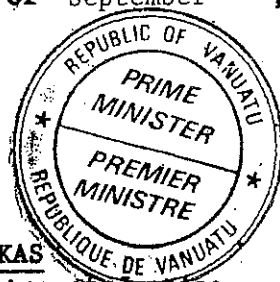
COMMENCEMENT

- 3. This Order shall come into force on the date of its signature.

MADE at PORT VILA, the 30th day of September, 1991.


DONALD KALPOKAS

Prime Minister and Minister of Justice
and Public Service



CABINET DU PRÉSIDENT
RÉSIDENCE OFFICIELLE
PORT VILA
RÉPUBLIQUE DE VANUATU



OFFICE OF THE PRESIDENT
STATE HOUSE
PORT VILA
REPUBLIC OF VANUATU

REPUBLIC OF VANUATU


THE LAW OFFICERS ACT [CAP 118]

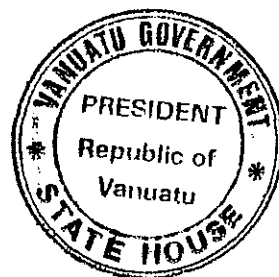
IN EXERCISE of the powers conferred by section 2 (1) of the Law Officers Act [CAP 118] and acting on the advice of the Prime Minister, I, **FREDERICK KARLOMUANA TIMAKATA**, hereby appoint

SILAS CHARLES HAKWA

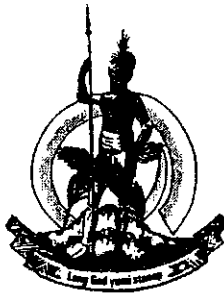
to be the Attorney General of the Republic of Vanuatu with the effect from the date hereof.

MADE at the State House, Port Vila, this 13th day of September, 1991.


FREDERICK KARLOMUANA TIMAKATA
President of the Republic of Vanuatu



CABINET DU PRÉSIDENT
RÉSIDENCE OFFICIELLE
PORT VILA
RÉPUBLIQUE DE VANUATU



OFFICE OF THE PRESIDENT
STATE HOUSE
PORT VILA
REPUBLIC OF VANUATU

REPUBLIC OF VANUATU

POLICE ACT [CAP. 105]

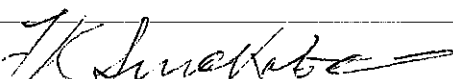
TERMINATION OF APPOINTMENT

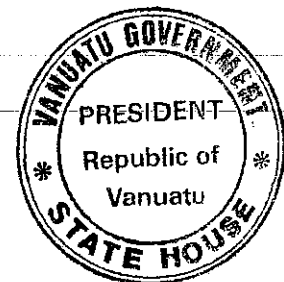
IN EXERCISE of the powers conferred by section 9 of the Police Act [CAP. 105], as amended, I **FREDERICK KARLOMUANA TIMAKATA**, President of the Republic of Vanuatu, on and in accordance with the advice of the Prime Minister after consultation with the Council of Ministers, hereby terminate the appointment of -

WILLIE DAVID SAUL;
JOB DALESA;
DANIEL ISHMAEL;
JOHN BANI;
VAKE RAKAU,

as members of the Police Service Commission with effect from the date hereof.

MADE at State House, PORT VILA the *2nd* day of *Oct.*, 1991.


FREDERICK KARLOMUANA TIMAKATA
President of the Republic of Vanuatu





REPUBLIC OF VANUATU

POLICE ACT [CAP. 105]

TERMINATION OF APPOINTMENT

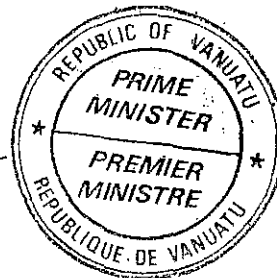
IN EXERCISE of the powers conferred by section 9(3) of the Police Act [CAP. 105], as amended, I, DONALD KALPOKAS, Prime Minister and Minister of Justice and Public Service, after consultation with the Council of Ministers, hereby terminate the appointment of -

WILLIE DAVID SAUL

as the Chairman of the Police Service Commission with effect from the date hereof.

MADE at PORT VILA the 2nd day of October, 1991.

DONALD KALPOKAS
Prime Minister and Minister
of Justice and Public Service



CABINET DU PRÉSIDENT
RÉSIDENCE OFFICIELLE
PORT VILA
RÉPUBLIQUE DE VANUATU



OFFICE OF THE PRESIDENT
STATE HOUSE
PORT VILA
REPUBLIC OF VANUATU

REPUBLIC OF VANUATU

POLICE ACT [CAP. 105]

A P P O I N T M E N T

IN EXERCISE of the powers conferred by Section 9 of the Police Act [CAP. 105], as amended, I **FREDERICK KARLOMUANA TIMAKATA**, President of the Republic of Vanuatu, on and in accordance with the advice of the Prime Minister after consultation with the Council of Ministers, hereby appoint

JOB DALESA;
VAKE RAKAU;
SATO KILMAN;
ALLAN NAFUKI,

members of the Police Service Commission with effect from the date hereof.

MADE at PORT VILA the *2nd* day of *October*, 1991.

FK Timakata
FREDERICK KARLOMUANA TIMAKATA
President of the Republic of Vanuatu

